

The American Chamber of Commerce in Japan's (ACCJ) mission is to "further develop commerce between the United States of America and Japan, promote the interests of U.S. companies and members, and improve the international business environment in Japan." The ACCJ bases its overall advocacy efforts upon the following principles, which it believes are vital to further developing commerce between the United States and Japan and further improving the international business environment in Japan.

I. Commitment to Free Market Principles

A healthy economy that contributes to the welfare of all requires government involvement as an effective regulator who is deeply committed to such free market principles as competitive markets and free and open trade and investment.

A healthy economy that contributes to the welfare of all requires effective government involvement as a fair and transparent regulator to ensure the accountability of market participants and appropriate enforcement of sound regulation. Such involvement must be based on a firm commitment to free market principles, including competitive markets, open trade and investment, and effectively regulated financial systems. Such principles enhance consumer welfare by fostering innovation, expanding consumer choice, and making more efficient use of society's limited resources. Even as governments are forced to take extraordinary measures amid crises, they should avoid more direct forms of intervention except when absolutely necessary to ensure or restore efficient, properly functioning markets. They should refrain from acting as a market competitor and from picking winners and losers in the market.

II. Level Playing Field

Like market participants should be subject to the same laws in the same manner.

A level playing field will enhance consumer choice by bolstering competition among existing market participants; allowing new market entrants fair access; and guaranteeing fair treatment of all market participants. Governments across the globe, in considering financial market stabilization and economic stimulus measures, should avoid policies that unfairly benefit domestic enterprises at the expense of foreign or new entrants to the market.

III. Transparent and Fair Process

Transparency is essential to the regulatory process, improving the quality of rulemaking and enforcement decisions by ensuring fairness, clarity, and predictability.

Transparency ensures that governments are held accountable for their actions, both formal and informal. Transparency is most meaningful when stakeholders are made aware of the regulations, procedures, and administrative decisions that affect their interests and can participate in their development. In addition, regulatory enforcement decisions are most effective when they are the result of a fair process, including adequate opportunities for parties involved in enforcement actions to be heard and a meaningful avenue of appeal.

IV. Adoption of Global Best Practices

Adoption of global best practices promotes efficiency and sound regulation and allows regulators, the business community, and consumers to benefit from innovation and expertise developed in other markets.

The adoption of regulatory and business global best practices across a range of sectors enables regulators, the business community, and consumers alike to benefit from innovation and expertise developed across the globe. Global best practices require that companies operating in foreign markets adapt their operations to respond to the specific circumstances of the local market.

V. Corporate Social Responsibility

As good corporate citizens, the behavior of companies should serve and support the communities in which they do business. They must take responsibility for the impacts they have, both positive and negative, and contribute to an effective social safety infrastructure as well as protect consumers to ensure the economic well-being of society overall.

By offering top quality products and services; providing employment; and introducing innovation, while ensuring compliance with the law and engaging in philanthropic activities that benefit those in need, private sector corporations are a vital part of a thriving economy and sustainable communities.

Future Directions:

U.S.-Japan Economic Integration

Enhanced U.S.-Japan economic integration - including through negotiation of a comprehensive, high-standard Economic Integration Agreement - based on the foregoing core principles, is the most effective way for both nations to work in concert to bolster the global free-trade system, strengthen their international competitiveness, overcome their shared challenges, achieve sustainable growth, and maintain regional prosperity and stability.

Japan and the United States have forged a strong bilateral relationship based on common interests and values, and this relationship is indispensable to bilateral and global prosperity and stability. For Japan and the United States, the key to their shared challenges, which include globalization and aging populations, and the path to increased international competitiveness, lies in robust international engagement, especially through further bilateral economic integration.

Further integration should include the negotiation of a comprehensive, high-standard Economic Integration Agreement (EIA), an "FTA Plus" agreement that would serve as the best practice for the next generation of trade agreements and complement and strengthen, not replace, multilateral efforts at the WTO. A U.S.-Japan EIA could also readily "dock and merge" with other high-standard bilateral and regional trade initiatives in Asia, thus allowing Japan and the United States to jointly take the lead in shaping future Asian economic development through the harmonization of standards, regulations, product approval processes, and other business environment issues.

在日米商工会議所(ACCJ)は、「日米の経済関係のさらなる進展、米国企業および会員活動の支援、そして、日本における国際的なビジネス環境の強化」をミッションに掲げ、活動している。ACCJが上記のミッションの実現に向けた活動の一環として行う提言は、米国・日本間における経済関係の発展と、日本における国際的なビジネス環境の強化に資すると考える、以下の基本原則に則って行われるものである。

I. 自由市場原則へのコミットメント

すべての人の福利に貢献する健全な経済を実現するためには、政府が競争的な市場や自由で開かれた貿易・投資等、自由市場原則への揺るぎないコミットメントの下で効果的に関与することが必要である。

すべての人の福利に貢献する健全な経済を実現するためには、市場参加者のアカウントビリティや妥当な規制の適切な運用を確保するために、政府が公正かつ透明な方法によって関与することが必要である。そのような関与は競争的な市場、自由で開かれた貿易・投資や、効果的に規制された金融システムといった、自由市場原則への揺るぎないコミットメントの下で行われなければならない。こうした原則はイノベーションの促進、消費者の選択肢の拡大、限られた社会資源のより効率的な利用を通じて消費者福利を促進することになる。経済危機下で各国政府が異例の対策を迫られている中であっても、市場が効率的に機能するためには、絶対に必要な場合以外は政府の直接的な関与は避けなければならない。政府は競争者として市場に参加したり、市場の勝者と敗者を恣意的に選択したりしてはならない。

II. 対等な競争条件

事実上同一の市場に参加する全ての者は、同一の法律による規制の適用を受けるべきである。

対等な競争条件を確保することは、市場参加者間の競争を促進し、新規の参入者に市場へのアクセス権を平等に与え、また、すべての市場参加者が同一の基準の下に公平な扱いを受けることを保証することである。そして、それは結果として消費者の選択肢の増加につながるものである。各国政府は金融市場の安定化や景気刺激対策に取り組むにあたって、外国企業や市場の新規参入者に比べ、既存の国内企業を不公平に優遇するような政策は避けるべきである。

III. 透明で公正なプロセス

透明性を確保することは、公正性、明確性、予測可能性を向上させ、有効な規制環境の構築に資するものであり、かつ、規制を制定するプロセスにおいてきわめて重要なことである。

透明性が確保されることによって、政府機関は自らの行動について公式・非公式を問わず、その責任を負うことになる。また、透明性が確保されることのメリットは、ステークホルダーが自身の利益に影響を及ぼす規制、手続き、行政における決定などを知ることができ、その決定プロセスに参加することができる点にある。さらに、規制が最も効果的に適用されるためには、その規制の影響を受ける者が意見を表明することができる機会や、抗議をするための有効な手段が与えられる等、適正な運用プロセスが整備されていることが求められる。

IV. グローバル・ベスト・プラクティスの活用

グローバル・ベスト・プラクティスを活用することは、他の市場で実現したイノベーションや培われた専門知識を活用することであり、効率を高め、有効な規制環境の形成を促進するという点において、規制当局、ビジネス界および消費者のすべてが、そのメリットを享受することができる。

規制やビジネスの領域におけるグローバル・ベスト・プラクティスを、業種を問わず活用することにより、規制当局、ビジネス界、そして消費者は、世界各国において達成されたイノベーションや培われた専門知識の恩恵を享受することができる。ただし、グローバル・ベスト・プラクティスを活用する際には、地域や市場固有の環境に適応させることが重要である。

V. 企業の社会的責任

良き企業市民として、企業の行動は社会に貢献するものでなければならない。企業は自らが社会に及ぼす影響に対して責任を持ち、消費者保護や社会的セーフティネットの構築をサポートすることを含め、自らが社会を構成する一員としての責務を果たさなければならない。

経済の繁栄や持続可能な社会にとって民間企業が果たす役割は重要であり、最高の商品・サービスの提供や、雇用の創出、革新的な技術の導入といった、自らの利益に直接的に結びつく方法ばかりでなく、法令の遵守や社会貢献活動などによっても果たさなければならない。

今後の課題

日米経済統合

日米両国が連携をとりながら、世界の自由貿易体制の強化、国際的な競争力の向上、共通課題の解決、持続可能な成長、および地域の繁栄と安定の維持を達成するためには、前述の原則に則り包括的で高度な経済統合協定の交渉等を通じ、日米経済統合をさらに推し進めることが、最も効果的な方法である。

日本と米国は、共通の利益や価値観を基礎に、強固な二国間関係を築いてきた。この関係は両国および世界における繁栄と安定に不可欠である。日米共通の課題である、グローバルイノベーションや人口の高齢化、激化する国際競争の解決は、更なる二国間経済統合をはじめとする強力な国際的取組みが鍵となる。日米経済統合を一層促進するにあたっては、包括的で、高度な経済統合協定(EIA)である“自由貿易協定(FTA)+ α ”の交渉を含むべきである。これは、次世代の貿易協定のベスト・プラクティスとして、また、WTOにおける多国間の取組みに代わるものでなく、それを補足し強化する協定である。

また、日米EIAは、アジア地域の様々な高いレベルの二国間および地域間貿易イニシアチブと、ただちに結合もしくは統合できる。したがって、日米両国は、基準、規制、商品承認プロセス、その他のビジネス環境に関する問題への取組みを通じ、将来におけるアジアの経済発展を形作る上で、ともに先導的な役割を担うことができるのである。